

ספריי — אוצר החסידים — ליבאואויטש

שער
שלישי

קובץ
שלשת האור

היכל
תשיעי

לקוטי שיחות

על פרשיות השבוע, חגים ומועדים

•

מכבוד קדושת

אדמו"ר מנחם מענדל

זצוקלהה"ה נבג"מ זי"ע

שניאורסאהן

מליבאואויטש

•

בא (וינ"ד שבט)

(חלק א')



יוצא לאור על ידי מערכת
„אוצר החסידים“

ברוקלין, נ.י.

770 איסטערן פארקוויי

שנת חמישת אלפים שבע מאות שמונים ושש לבראיה



LIKKUTEI SICHOT

Copyright © 2026
by

KEHOT PUBLICATION SOCIETY®

770 Eastern Parkway / Brooklyn, New York 11213
(718) 774-4000 / FAX (718) 774-2718
editor@kehota.org / www.kehota.org

All rights reserved. No part of this publication may be reproduced, stored in a retrieval system, or transmitted in any form or by any means, electronic, mechanical, photocopying, recording, or otherwise, without prior permission from the copyright holder.

Kehot Publication Society® and the Kehot logo are registered trademarks of Merkos L'Inyonei Chinuch.

For dedications of the weekly Sichos, please contact us at: dedications@kehota.org

פרק בא

יום החילולא של ב"ק אדרנו"ר מהרי"ץ נבנ"מ זי"ע

צוליב וואס האט מען געדארפט נעמען
דען שעה דעם צענטען טאג? – זאגן די
רוז"ל: בכדי אוּזָוּן די מצרירים וועלן זען
בא איזון דעם שעפס, אונן וועלן פרעגן,
נאך וואס האלט איר אים אין הוית, זאלן
די איזון ניט נתפעל ווערן אונן ענט-

א. אין היינטיקער סדרה דערציילט די
תורה, אז דער אויבערשטער האט געהיסן
מען זאל נעמען אַ שעספֿ דעם צענטען טאג
אין ניסן, האלטן אַים עטלעכּע טאג אין
שטווב, אונן דעם פערצענטען טאג שעכטן
אַים אונן מקריב זיין פֿאָר אַ קרבּן פְּסַח.

תורה זיינען אלע פרטיה המשל צוגע-
פאסט צו דעם נמשל?²

אווי ווי יציאת מצרים איין געקומען
דורך תוקף – שטארקיט – אוון מס'ג',
אווי אויך די גאולה העתידה וועט
קומווען דורך דעם וואס מען וועט גיין
מייט תורף אוון מסירת נפש.

ג. אויב אלע מצות דארף מען טאן
מייט א תוקף, מכ'ש או די מצוה פון
אהבת ישראל – יסוד כל התורה,
דארף מען אודאי טאן מייט א תוקף,
אוון פון קיינעם ניט נתפעל ווערן.

מען דארף רידין מייט א אידן וועגן
תורה ומצוות, אוון אויב עס פועלט ניט,
דארף מען רידין נאך אמאָל. אויב אפי'
לו יענער "בריקעט" זיך, דארף מען
אויך ניט נתפעל ווערן, אדרבה, פון
דעם וואס ער בריקעט זיך, אויז אַראַי',
אוים רירט עס אַן. במליא דארף מען
רידין מיט אים נאך אמאָל אוון נאך
אמאָל, בייז עס וועט זיך בי אים צונען
מען.

מען דארף גיין מייט א תוקף. מען
דארף טאָקע רידין בדברי נחת כדיעס
זאל נתקבל ווערן, (וכפתגם כי'ק מוי'ח
אדמ'ויר): מען דארף יענעם ניט אַראַפֶּ
רייסן דעם נאָן) אַבער – מיט א תוקף.
אוון אַז מען וועט רידין בנחת ובתוקף,
ועט מען מצליה זיין.

אוון דאס וואס דערווויל האט ער

פערן: מיר האלטן דעם שעפס איין הוין
אויף צו שעכטן אים אוון מקריב זיין
פאר אַ קרבן.

די מצרים האבן געדינט צו אַ
שעפס, דאס איין געוווען זעיר ע'ז',
(דעפאר האט דאָך משה רבינו גע-
זאגט צו פרעה', הַן נזבח גו' ולא
יסקלונו גו'), פונדעסטוועגן האט דער
אויבערשטער זיין געהיחסן, האלטן דעם
שעפס פיר טאג איין שטוב, אוון אויף די
פראגעס פון די מצרים, זאלן זיין ענט-
פערן, מיר וועלן דאס שעכטן אוון מקר-
ביב זיין צו דעם אויבערשטן.

דער תוקף – די שטארקיט – אוון
מס'ג' וואס די אידין האבן געהאָט אויף
ניט נתפעל ווערן פון די מצרים, האט
געבראָקט די גאולה. ווי די רוז'ל זאגן,
או בשעת יצ'ם זיינען געוווען די אידין
נאָקעט פון מצות, אוון ווי עס שטייט
וואת ערום וערוי', אוון הללו עובדי ע'ז'
והללו עובדי ע'ז', האט זיין דער אויף
בערטשטייר געגבען די מצוה פון קרבן
פסח, אוון אין זכות פון דער מצוה מיט
דעם מסירת נש וואס זיין אויסגעלייזט גע-
דערביי, זיינען זיין אויסגעלייזט גע-
וואָרן פון מצרים.

ב. עס שטייט, כימי צאָתך מאָץ
מצרים אראננו נפלאות. ד. ה. או גאולה
מצרים איין אַ משל אויף דער גאולה
פון לעתיד. וויבאָלד אַז סיַין אַ משל
פון תורה, איין פֿאַרשֿטאנדייק, אַז די
עננים וואָס האבן געבראָקט יציאת
מצרים, וועלן אויך ברענגן די גאולה
העתידה. כידוע, אַז אין אַ משל פון

(2) זע אויבן עמוד 118.

(3) שבת לא, א. תניא פרק לב.

(4) זע קונטרס התפללה פ"ח. תורה שלום ע' 10.

(1) מיכה ז, טו.

ענינים אין פסח: פסח, מצה, ומרור. ובזמן הזה, אין פסח מעיר ניט ווי – ונשלמה פרים שפטינו. מצות אכילת מרור – אין נאר מדרבנן, אבער מצות אכילת מצה אין אויך בזמן הזה מדואר ריתהא⁶.

ו. דער חילוק פון חמץ מיט מצה,
אין אין צוווי ענינים:

א) בי חמץ הובכת זיך אויף דער טיג, בי מצה בליבט דער טיג ווי ער אין. און אין רוחניות מינט דאס: חמץ – ישות והתנשות. מצה – ביטול.

דערפֿאָר אין דער עיקר ענין פון מצה, לחם עוני דוקא, וויל דער עניין פון מצה אין ביטול, און דאס דרייקט זיך אויס אין לחם עוני דוקא. הגם איז עסן מעג מען אויך מצה עשירה, אבער יוצא זיין מצות אכילת מצה קען מען נאר מיט לחם עוני⁷.

אויך די מצה וואס אידזן האבן גע-
געסן אין מצרים, אין געווען לחם עוני.
ב) מצה און חמץ זיין צוואמען-
געשטעטלט פון די זעלבע אותיות, נאר
מצה אין מיט א ה"א, און חמץ – מיט
א ח"ת.

דער אוט ה"א אין ענלאעד צום אוט
ח"ית. בידע זיין פון דריי קוין
(פאסיקלעד) און זיין פון אפּן פון אונטן.
דער חילוק אין נאר, איז א ח"ת אין
פארמאכט פון אלע דריי זיטן אינ-
גאנצן, און א ה"א האט אן עפּענונג
פון אויבן.

ניט מצליח געווען, דארף ער וויסן איז
די שלוד אין ניט אין יענען נאר אין
אימ. יענען דאס ניט קיין דברים היוצאים מן
הלב, – דערפֿאָר אין ניטה דיזויטע
האלבע – נוכנים אל הלב. ער דארף
זאגן א קאפעטיל תחלים עס זאל זיין –
יוצאים מן הלב, ובמילא ווועט זיין –
נכנים אל הלב.

ד. און איזו ווי בשעת יציאת מצרים,
אייז דורך דעם תוקף פון די אידן וואס
זוי זיין פון ניט נתפעל געווארן פון די
מצרים, זיין פון זי אַרוויס פון מצרים
און אויך מיטגענו מען מיט זיך די כספה
זהב פון די מצרים, און די מצרים
זיין פון אלע דערטרונקען געווארן, ווי
עס שטייט לא נשאר בהם עד אחד, און
אויך דער איינער – פרעה – וואס איז
יא געלביבן, אין ער דערנאנך געקומען
אין נינה און אויך דארטן האט ער
געהאט צורות;

איזו אויך איצטער, וווען מען ווועט
גיין מיט אַ Tokfּ און מסירת נפש, ניט
נתפעל וווערן פון קיינעם, וועלן אלע
מנגדים בטל וווערן, און עס ווועט זיין
די גאולה העתידה ב מהרה בימינו.

(המשך אחרון של פסח, חשייב)

ה. אין פ' החודש, אין אויך דא די
מצוה פון אכילת מצה – שבעת ימים
מצות תאכלו.
די מצוה פון אכילת מצה אין גע-
בליבן אויך בזמן הזה מדאוריתא.
בכלל זיין פֿאָרָאָן דריי הויפט-

6) אווחח חיים טימן תעעה.

7) אווחח חיים טימן תנך.

5) ילכות שמיעוני נ"ך רמזו תנך.

געפינט ער אַ תִּירְצֵחַ אַוְיךְ דָּעַם וְוַיְילְ ער
וְוַיְילְ בְּלִיבֵן גַּעֲרָעֶכֶת בָּא זִיךְ, נָאָר אַוְיךְ
בָּאַלְדְּ לְכַתְּחִילָה בְּשַׁעַת עַס קּוֹמֶט צָו
מַקִּים זִין אַ מְצֻחָה וּוָאָס ער דָּאָרָף זִיךְ
אַ בּוֹיגְ טָאָגֶן, אַיְזְ מַצְדֵּן זִין גַּרְוִיסְהָאַלְדְּ
טוֹוָגֶג, גַּעֲפִינְט ער אַוִּיסְ חַשְׁבוֹנוֹת אָוָן
טַעַמִּים ער זָאָל דָּאָס נִיט דָּאָרְפֶּן מַקִּים
זִין.

צדקה אַיְזְ דָּאָךְ כְּלָלוֹת המְצֻחָה⁽¹¹⁾,
וּוְעַט מַעַן פַּאֲרִשְׁטִין דָּעַם עַנְיִן אַיְזְ מְצֻחָה
הַצְּדָקָה אָוָן פָּוֹן דָּעַם אַיְזְ אַלְעַט מְצֻחָה.

בְּשַׁעַת ער זָעַט אַן אַרְעַמָּאָן, טַעַנְהַאָט
ער דִּי טַעַנָּה וּוָאָס טַרְנוֹסְרוֹפָס הַאָט
גַּעֲפְרַעַגְטָבָא רְיַקְבָּא⁽¹²⁾, אַם אַלְקִיכְם
אוּוְהָב עַנְיִים הָאָ, מְדוֹעַ אַיְזְנוּ מְפַרְנָסָם?
(אוּבָא אַיְיָעָר גַּט הַאָט לִיב אַרְעַמְּעַלְיָיטָט,
פַּאֲרַוּאָס שְׁפִּיּוֹזָט ער זִיךְ נִיטָה⁽¹³⁾). דַּה. אַז
מַצְדֵּן זִין גַּרְוִיסְהָאַלְטָן זִיךְ, מַאְכֵט ער
בָּא זִיךְ אַ חַשְׁבוֹן, אַז דָּאָס וּוָאָס ער
פַּאֲרִמָּאָגָט — אַיְזְ דָּאָס וּוְיִלְאָא אִים קּוֹמֶט,
אוּנָה אַדְרָבָה עַס קּוֹמֶט אִים מַעַר, אַיְזְ וּוְיִ
אַיְזְ שִׁיךְ אַוּוּקְגַּעַבָּן דָּעַרְפָּוָן. יִשּׁוֹת
עַצְמוֹ דָּעַרְלָאָזָט דָּאָר נִיט יַעֲנָעָם
מְצֻחָה, — לִיְגַּת זִיךְ אַפְּ בָּא אִים גָּאָר
גַּעַשְׁמָאָק אַז דָּעַר צְוִוִּיטָעָר אַיְזְ נִיט
גַּלְיִיךְ צָו אִים, אַיְזְ בְּמִילָא בַּיְיָ אִים
זַעֲלַבְטָפַאֲרִשְׁטָעַנְדָּלָעָ, אַז דָּאָס וּוָאָס
דָּעַר צְוִוִּיטָעָר אַיְזְ אַן אַרְעַמָּאָן, אַיְזְ דָּאָס
וּוְיִלְאָא דָּעַם צְוִוִּיטָן קּוֹמֶט נִיט. וּבְמִילָא
טַרְאָאָט ער בַּיְיָ זִיךְ — וּוּבְּנָאָל אַז דָּעַר
אוּבְּעַרְשָׁטָעָר וּוְיִלְאָ, וּוְדִי גַּעֲרָעֶכֶת קִיִּיט
אַיְזְ, אַז יַעֲנָעָר זָאָל זִין אַ עֲנִי, זָאָל ער
אִים גַּעַבָּן?

(11) בָּא בְּתְרָא ט, א. יְרוּשָׁלָמִי פָּאָה (פ"א

ה"א). זַעַט נִיאָר פָּרָק לָן.

(12) בָּא בְּתְרָא י, א.

די עַפְעַנוֹגָ פָּוֹן אָוָונְטָן (אַיְזְ בִּידְעַ
אָוְתִּיתִוְתִּ מִינְיָנְטָ: לְפָתָח חַטָּאת רַובָּץ. דִּי
פַּאֲרָמָאָכוֹנָגָ פָּוֹן דִּי אַלְעַ זִיךְיָטָן — אַיְזְ
אָוְתִּ חַיִּית — מִינְיָנְטָ: עַס אַיְזְ נִיטָא קִיְיָ
אַרְטָ אַוְיךְ אַרוּסִיגְיָזָ פָּוֹן דָּעַם לְפָתָח
חַטָּאת רַובָּץ. דִּי עַפְעַנוֹגָ פָּוֹן אַוְיכָן, —
אַיְזְ אַמְצָבָ פָּוֹן לְפָתָח חַטָּאת רַובָּץ, עַר
הַאָט אַבְּעָר אַמְצָבָ אָוְן תְּשׁוּבָה טָאָגָ.

אוֹן כָּאָטְשָׁ עַס אַיְזְ אַ קְלִינְעָרָ פָּתָח,
דָּאָר זָאָגָן אַבְּעָר דִּי רַזְזָלָ: פָּתָחָוּ לִי
כְּחוּדוֹ שֶׁל מְחַטָּה — אוֹן דָּוְרָק דָּעַם — וְאַנְיָ
אָפְתָחָ לְכָם כְּפָתָחָוּ שֶׁל אָוְלָם. וְאַרְוָם
דוֹרָק אַיְזְ הַרְהָרָ תְּשׁוּבָה קָעָן וְעוֹרָן אַיְזְ
אַיְזְ רַגְעָ — פָּוֹן אַ רְשָׁעָ גַּמְוָר אַ צְדִיקָ
גָּמְוֹרָ.

ז. דִּי צְוַיְיָ חִילּוּקִים זַיְנָעָן אַפְּהָעָנְגִיָּ
אַיְינְעָרָ פָּוֹן צְוּוִיְיָתָן, בְּשַׁעַת מַעַן אַיְזְ
בָּטָלָ, אַיְזְ אַפְּלָלוּ אַוְיכָן מַעַן הַאָט חַיִּי
גַּעַזְנְדִיקָטָן, טַוְאָכָט מַעַן וְעוֹגָן תְּשׁוּבָה,
אַבְּעָר וְעוֹגָן מַעַן אַיְזְ בִּישָׁוֹת וְהַתְּנָשָׂוֹת,
טַרְאָאָט מַעַן נִיט וְעוֹגָן תְּשׁוּבָה.

וְעוֹגָ ער אַיְזְ בָּטָלָ, זַוְכָּט ער נִיט צָו
מַאְכָן זִיךְ גַּעֲרָעֶכֶת, בְּמִילָא מַאְכָט ער אַ
רִיכְטִיקָן חַשְׁבוֹן, אַז אַז ער זָעַט אַז זִיךְ
פִּירְוָגָן צְוִיָּגָ נִיט, טָוָט ער תְּשׁוּבָה. דָּאָ
קָעָגָן מַצְדֵּן גַּרְוִיסְהָאַלְטָן זִיךְ, גַּעֲפִינְט ער
חַשְׁבוֹנוֹת אַוְיךְ גַּעֲרָעֶכֶת מַאְכָן אַלְעַט זִיךְ
נַע הַהָגָות⁽¹⁴⁾.

ח. נָאָר מַעַרְ: נִיט נָאָר וּוָאָס נָאָר דָּעַם,
וְעוֹגָ ער הַאָט גַּעַטְאָן נִיט קִיְיָ גַּוְטָעָ זָאָר,

(8) זַעַט מְנָחָות כָּב, ב.

(9) זַעַט קִידּוֹשָׁן מְט, ב.

(10) רָאָה בְּכָ"ז בְּקָוְנָטָרָס וּמַעַן מַאְמָר טו, טז.

דָּה לְךָ לְךָ תְּשָׁבָב.

די גمرا אליין זאגט דאר¹³, איז דער אויבערשטער האט חרטה אויף דעם וואס ער האט באשפַן דעם יצ'ה"ר, קען מען דאר בא אים ניט מאנונג, פָאַרְוָאָס ער האט אים ניט מנצה געווען. אויף א צוועיטער זיך טעהנט ער, איז מקומו גראם לו לחטוא – זיין אַרט ברענgett אים צו זינדיין א. א. וו.

די אלע' חשבונות וועלכע ווערונע דערמאָנט אין תניא¹⁴, איז מען דארף מלמד זכות זיין אויף יענען, מאָקט ער זיין אויף זיך. און ער טראָקט באָ זיך, איז לויט די אומשטענדן אין וועלכע ער געפינט זיך, איז נאָר גאנץ שיין איז ער איז איז. און אַנדערער אויף זיין אַרט וואָלט געווען ווער וויס וואָס.

נאָר מערער: אויך ווען ער וויס איז זיין אויפֿירונג איז ניט קיין גוטע, און קיין סיבות איז וואָס צו אַנהענגן זיין אויפֿירונג האט ער אויך ניט, פָוָן דעסטוועגן – על כל פשעים תכסה אהבה¹⁵. דער דיק פָוָן דעם ווֹאָרט פשעים איז: פשעים אלו המרדים¹⁶ (וּוְ) דערשפֿענִיקוֹנוֹגָען). ער האט ניט קיין פָאַרְעָנְטָפְּעָר, און וויס אַלְיַיְן אַז ער איז אַ מְוֹרֵד, פָוָנדעסטוועגן – תכסה אהבה. מבטל זיין, אַפְּילו מיט טענות שקר – צו זיך אַלְיַיְן.

י. און דאס איז דער חילוק פָוָן חמץ בײַ מצה:

דאָקעגן ווען ער איז בטֶל:

א) מאָקט ער באָ זיך אַ חשבון או משפט זיך אַלְיַיְן, צי איז ער תאָקע בעסער פָאַרְוָן צוֹוִיטָן, און דער חשבוּן ברענgett אים צו געבן צדקה, וכ'מ'ש משפט וצדקה בייעקב אתה עשית, איז דער משפט וואָס ער מאָקט אַיבָּעָר זיך ברענgett אים צו צדקה.

ב) פָאַרְשְׁטִיטִיט ער, איז אויב אַפְּילו דאס וואָס דער צוֹוִיטָר האט ניט, איז מוץ אַז עונש, רחמנאָ לצלַּן – איז דאס וואָס ער האט יָאָ, ניט קוּנְדִּיק אויף זיין אַיגענען ניט גוֹטָן מצב ומעד – צוועיגנט דאס אים צו זאגן אַז מען איז ביים אויבערשטן ווי קינדער און בעת דער מלך שטרָאָפְט זיינעם אַן אייגענען קינד, און אַ פרײַנְד פָוָן מלך טוט אים אַ טובָה, איז דער מלך אַלְיַיְן זַיְעָר צַיְעָר פָרִידָן פָוָן דעם – ווי עס איז רבִּי עקיַּה באָס תשובה.

און אַזְוִי ווי עס איז איז מצות הצדקה, אַזְוִי איז איז אלע' מצות.

ט. אַ החז דעם וואָס מוץ האלטן זיך גרויס, זוכט ער אויף יעדער זאָך אַ חשבון אַז ער פִּירְט זיך אויף ווי עס דארף צו זיין, איז נאָר מערער, אַפְּילו דאן ווען ער קען בשום אָפָּן ניט געפיַּן קיין תירוץ אַז מזוֹ מודה זיין אַז ער פִּיטַּז זיך אויף ניט ווי מען דארף, גע- פִּינְט ער אַבָּעָר אַיס פָאַרְשְׁדִּיעָנָע סיבות וואָס האָבָן אַים גָּעָרָאָכְט צו דעם, וביַ מילאָ בְּלִיְבָּט ער אַלְיַז גָּעָרָעָכְט בְּיַיְזִיך.

ער טעהנט פָאַרְשְׁדִּיעָנָע טענות:

אויף איז זיך טעהנט ער אַז דאס איז מוץ דעם יצ'ה"ר, וואָס יצְרוּ בוּר כָּאַש – זיין יצְרָר הרע ברענט ווי פִּיעָר.

(13) סוכה נב, ב.

(14) פרק ל.

(15) משל ג, יב.

(16) יומא לו, ב.

נאר דער ענין אייז: די ל"ט מלאכות פון וועלט, אייז מצד זיעיר בריאה און התהוות זייןען זיי און ענין פון ח"ת, נאר דורך דער עבודה פון אלה כניל. נאר דורך דער עבודה פון אלה הדברים – מלאכות המשכן – ששת ימים תעשה (בדרכ' מלילא¹⁸ מלאכה גו') מאכט מען פון זיי א ה"א. דערפֿאָר אייז אין פסוק ואו ער רעדט וועגן דער עבודה פון אלה הדברים – ליט' מלאכות זיין זיין געווען און משכנ – זאגט ער אלה מיט א ה"א, וויל' דורך עבודה, מאכט מען פון זיי א ה"א.

(משיחות ש"פ וק"פ, תשי"ב)

יב. בכלל זייןען אלע רביכם, נשאי ישראל, בי' ב"ק מוח'ח אדמור' וועד בכלל, איין זאָר, און יעדער אינגעַר פון זיי האָט געטאָן אלע ענינימ. וואָס דאס איז דאָך אויך פֿאַרשּׂטאנדייך פון דעם לשון "ומלא מקום אבותינו", אָז ער פֿילט אָן דעם מקום איז אלע פרטימ.

פונדעסטוועגן האָט יעדער רבּי געהאט זיין באַזונדערן ענין איין וואָס ער האָט זיך געקאָכט, וואָס דורך דעם ענין האָט ער דורךגעפֿרט אויך די איבעריקע ענינימ.

ווי' עס ווערט דערקלעט איין אגאָה¹⁹ דעם מאמר רז"ל²⁰, אָבר במאַי זהיר טפי, אָז כאָטש ער האָט מקיים געווען אלע מצוז, פונדעסט וועגן האָט ער געהאט אָספֿעַצְיַעַלְן ענין, וואָס דער ענין איין דער שער

חמצ' איז זעלבָּסְטּ-דעַרְהַוּבָּוֹגָן, חמץ איז מיט א ח"ת, וואָס איז אָפּן פון אונטן – לפתח חטאָת רובץ, א סטום מכל צד (פֿאַרְמָאָכְטּ פון אָלֶעָ זַיְתָּן) – ער האָט ניט קיין פֿתְּחָ צוּ תשובה טאן. וויל' מצד התנשאות: א) פֿאַרְעַנְטְּפֿעַלְטּ ער זיין פֿירְוֹנָג – אָז עס איז גָּרְגָּוּט. ב) ער געפֿינְטּ סְבִּוֹתּ אָוֹן תְּרוּצִים אוּף זיין הנהגה. ג) על כל פשעים תבכה אהבה. הצד השווה – ער טוּטּ ניט קיין תשובה.

מצה איז ביטול, מצה איז מיט א ה"א, פֿתְּחָ לְמֻלְּהָה – וואָס איז אָפּן פון אָוִוָּן – וויל' מצד הביטול: א) פֿאַרְעַנְטְּפֿעַלְטּ ער ניט זיין הנהגה. ב) ער האָט ניט קיין תְּרוּצִים. ג) און וווען ער זעט-איין דעם ניט גוטן מצב איז וועלכּן ער געפֿינְטּ זיך, איז ער צעכּראָכְן פון דעם.

צְעַבְּרָאָכְנִיקִיטּ, אָז ווי דער רבּי מהר"ש האָט געזאגט: אָ אִידְיִישָׁר קרעבען איז תשובה עילאה, ובמילא איז אין איין שעה, מיט איין קער (שעה מלשון הפנה), ווערט ער אָ צדיק גמור. אָ. דערמעט וועט מען פֿאַרְשְׁתִּינְן, וואָס אָין יְרוּשָׁלָמִי²¹ לערנט מען אָפּ דעם לאַלה הדברים: ער דרישט דעם האָט פון געהאט זיך וויאָלֶט געווען אָחֵי – בְּאַטְרַעַפְּטּ דער וואָרט אלה, נין אָנוּ דרייסיק.

אָין פֿלוֹג אָז דאָר קָשָׁה, אָמֵת טָקָע אָז דִּי אָוְתִּיתּ פון זעלבן מוצא פֿאַרְבִּיִּיטּ זיך, אָבעָר ווי דרישט מען דעם האָט פֿאָרָ אָחֵי אָז ענין פון מיטפּר?

(18) זע וויטער עמוד 187.

(19) סימן ז.

(20) שבת קיב, ב.

(17) שבת פ"ז ה"ב.

אדם מעין פניו בפניו בעל חובו⁽²¹⁾, ובמי לא האט דאס אויף אים געפּוּלַט אויך אין רוחניות.

אויסער דעם וואס דער אלטער רבּי שרייבט אין טני⁽²²⁾: "והן לא, לא הפסיד שבר מצות אהבת רעים", בלבד זאת פועלט מען אויך, אז יענער קערט זיך אום בתשובה, צו וווען איזוי ווי מען דארף.

יד. די תנואה וואס איז געוווען בא דעם רבּין, לעונט מען זיך פון דעם ערשות מהיג ורעה ישראל – משה רבּינו.

עס שטייט: אלה הדברים אשר דבר משה – דברי תוכחה. וווען איז דאס געוווען – אחרי הכותו את סיחון גו. נאך דעם ווי מען טוט יענעם א טוביה אין גשמיות, זאגט מען יענעם מוסר. און דער מוסר ווערט נתקבל און טוט אויף וואס ער דארף אויפּטאנ⁽²³⁾.

און דאס איז א הוראה צו אטאפעטר תא דמשה בכל דרא – משה שככל דור: די ערשטע זאך משפייע זיין חסד, ברכה והצלחה און דאן מוסרן. און אין איז סדר – אויך אפּילו וווען דער מוסר איז אויף און ענינו פון עגּל – הייך האמונה.

טו. מען האט אמאָל געפּערעט בא דעם רבּין בעל ההילולא, אַ טעם אויף זיין הנגה צו מקרוב זיין אלע איזן, אפּילו די וועלבּ ציינען איז אַ פֿאַרְ קערטן סוג פון מעליין ולא מורידין.

פּון זיין נשמה, און דורך דעם שעיר האבן עלה געוווען אלע זיין ער תורה ומיצות.

און דאס שטימט מיט דעם וואס כ"ק מוח אַדְמוֹר דערקלערט אין די שיחות די חילוקים אין די רבּים בענין הספרות רות, אז דער בעש"ט און דער מגיד זייןען – כתה, דער אלטער רבּי חכמה, דער מיטעלער רבּי בינה וכו'. און עס איז באַוואָסט אין דעם ענין הספרות, איז יעדע ספרה איז קליל פון אלע ספרות, אַבעַר דאס איז דאָך ווי די אַלע ספרות גיינען דורך דורך דער ספרה דוקא. און איזוי אויך אין די רבּים, איז דורך דעם ענינו איזנו וועלכּן יעדער רבּי בדورو האט זיך געקּאַכּט (לויט דער ספרה אין וועלבּער ער איזן), איז ער כולּ אויך די אַיבּעריקּען נינימּן.

יג. דער ענין אין וועלכּן עס האט זיך געקּאַכּט דער רבּי בעל ההילולא איזן: עס זאל זיין אלץ בפועל ממש ובהתפשׂות ביתור.

דער רבּי האט זיך קיין מאָל ניט אַגעַשְׁרַאַקּוּ פֿאַר דעם צוּוִיתְנָס מְצָבָה, צי עיר איז אַ יְרָאַשְׁמִים בְּתִכְלִית, צי מיטְלַעֲמִיקּ, אַבעַר אַפְּילו אַזְאַז וואס דער שטוט פון נפש הבְּחִמָּת פֿאַרְדַּעַט אויפּן אַמת, אויף איזוי וויטַט, אַז ער וויס גָּרְנִיט אַז ער דארף תשובה טאן. אין וועלכּן מצב יענער איז נאָר געוווען, האט זיך דער רבּי פֿאַרְנוּמָעַן מיט אַים, זיעדר אַפְּט גַּעֲטָאַן אַים אַ טובָה אַין גשמיות, וואס בְּמִילָא איז דאס געוווען אַ טובָה אויך אין רוחניות.

ויליל בשעת יענער וויס אַז מען האט אַים גַּעֲטָאַן אַ טובָה אַין גשמיות איז דאס ע"ד ווי די גַּמְרָא זאגּט, אַין

(21) בְּבָא מְצִיעָא ג, א.

(22) פרק לב.

(23) צע ספרי דברים איז. הובא בפירוש שם.

פָּאַרְטְּרָאָגָן יַעֲנֵעַם צָרָ, אֹוְן לְפֹועַל
טוֹט עַס אַ שְׁלִיחַ בְּדַ.

— סִידַּן אַ צָּדִיק גִּמְור אָזַי וּוְיִ
שְׁמוֹאֵל הַנְּבִיא, וּוְאָס עַר הַאָט נִיט קִין
אַיְגַעַן מִצְיאֹת אֹוְן כֶּל מִצְיאֹת אַיִ
גַעַוּעַן לְקִים רְצֹוֹן הַעֲלִיוֹן, הַאָט עַר
אַלְיַין גַעַהְרָגַעַט אַגְגַן.

יע. חַטִדִים וּוְילָן דָאָרְגַיְין אַיְן דָעַם
רַבִינָס דַרְכִים, דָאָרְפַעַן מַעַן וּוְיסָן, אַיִ
הָגָם מַעַן דָאָרְפַעַן זִיךְ טַאָקָע אָוִיסָהִיטַן
פָוָן דָעַם וּוְאָס שְׁטִיטַן נִידְעָרְקָעַר, עַר
זָאָל נִיט אַרְאָפְשָׁלְעָפָן חַיּוֹ, אַבְעָרְמַעַן
דָאָרְפַעַן אַיִם נִיטַמְרַחְקַזְזִין, נַאֲרַ אִים
אוּפְהַוְבוֹן, אַיְן טָאָן אַ טְוָהָא אַפְּלִינוּ
בְגַשְׁמִוֹת, אַיְן דָוְרָק דָעַם — קַומְטַ
שְׁפָעַטָעַר אַוְיךְ אַ טְוָהָא אַיְן רַוחַנִוֹתַ.

אוֹוְן דֻּעְמָאָלָט אַיִן כְּמַרְזִיל²⁵ עַפְפָ
מַאְרִיר עַנְיִינִי שְׁנִיהם הַוִי, אַזְעַן הַעַלְפָט
מַלְמַעַלה אַוְיךְ אִים, עַר זָאָל גַיְין בְדַרְךְ
הַיִשְׁרָאֵר, אוֹוְן מַעַן אַיִן אִים מַשְׁפִיעַ בִּידְ
רַחְבָה אַלְיַץ וּוְאָס עַר בְּאַדְאָרָתָה, צַו אִים
אוֹוְן צַו זִינְעַן בְּנֵי בַיִת. מַעַן אַיִן אִים
מַשְׁפִיעַ פָוָן דָעַם חַסְדָלְמַעַלה וּוְאָס
סְאַיּוֹן בְּלִי גְבּוּל, אוֹוְן מַעַן גַיְטַ אַיִן אַוְיךְ
אַכְלִי, וּוְיַדְרָעַט טִיטַשְׁ פָוָן חַסְדָוֹתָן,
וְהַוָא יְכַלְכֵל — גַעַבְנַן אַוְיךְ דִי כְלִי אַיִן
וּוְאָס עַס זָאָל נַמְשַׂךְ וּוְעַרְן דִי הַשְׁפָעָה.

(משיחת י"ד שבט, תש"י"ד)

יע. צְוִישַׁן דִי תְּקָנוֹתָן פָוָן רַבִּין בַּעַל
הַהִילּוֹא אַיִן פָּאַרְאָן דִי תְּקָנוֹתָן, מַעַן זָאָל
יַעֲדוֹן טָאָג לְעַרְנָעַן דִי פְּרָשָׁה חַוְמָשׁ מִיטָ
רַשְׁיַי — פָוָן דַעַר סְדָרָהָ פָוָן וּוְאָרָ —
וּוְאָס אַיִן שִׁיךְ צָוָם בָּאַטְרָעְפְנְדִיקָן טָאָג.

(25) תִמְרוֹרָה טַז, א.

הָאָט דַעַר רַבִּי גַעַנְטְפָעָרטָ:

אַיִן שׂוּעַ זִינְעַן פָּאַרְאָן פִיר חַלְקִים,
אוֹחַ, יַוְיַד, אַבְהָעַז אֹוְן חַרְמַ וּוּעַלְכָעָר
איִזְעַדְרָעַל עַצְטָעַר חַלְקָ. דִי דִינִים וּוּעַגְן
דִי עַנְיִינִים פָוָן מַעְלִין וּכְרִי זִינְעַן אַיִן
חוֹמָמַ, אֹוְן אַיִן חַוְמַ גַוְפָא — אַיִן דִי
לְעַצְטָעַ סִימְנִים.

דַעַר סְדָר וּוְיִי מַעַן דָאָרְפַעַן לְעַרְנָעַן
איִזְעַדְרָעַל עַפְהַנְלָל, אַלְעַ סִימְנִים פָוָן אוֹחַת,
יַוְיַד, אַבְהָעַז, אֹוְן רַובְוּ כְבָלוּ פָוָן חַוְמַמַּ
בִּיזְדִי עַטְלָעַכְעַ סִימְנִים צָוָם סָוָף, אֹוְן
דֻעְמָאָלָט עַרְשָׁתָל עַרְנָטָל מַעַן צִי מַעְלִין,
צִי חַיּוֹ פָאַרְקָעָרטָ.

טו. דַעַר פְּנִימִיּוֹת הַעֲנִינוֹן פָוָן דָעַם:

בְשַׁעַת מַעַן טָוָט אַיִדְן אַטְוָהָ, אַיִן
קִיְין סְפָק נִיט אַזְעַן טָוָט אַיִדְן נִיט קִיְין.
אַבְעָרְבָה בְשַׁעַת מַעַן טָוָט אַיִדְן נִיט קִיְין
גּוֹטְעַ זָאָר, אֹוְן מַעַן טַעַנְהָשָׁ אַזְעַדְסָ אַיִן
עַפְיַי תּוֹרָה, אַיִן עַרְשָׁתָנָס קָעַן זִיְין אַזְעַן
מַעַן הַאָט אַטְעָות אַיִן דִין. וּוּיְתָעַרְעַ קָעַן
זִיְין אַזְעַן טָוָט דָאָס צּוֹלְבָא אַפְנִי, אֹוְן
דַעְרָצָוּ קָעַן זִיְין אַזְעַן שְׁמִיסְטַעַ יַעֲנָעַם,
נִיט וּוּילְדָעַר שׂוּעַ הַיִשְׁטָמָן, נַאֲרַ וּוּיְיַיְלָ
מַעַן הַאָט אַגְשָׁמָאָק אַיִן שְׁמִיסִין*.

אָזְוִי גַעַפְיִינְעַן מִיר, אַזְעַ אַ שְׁוֹפֶט
דָאָרְפַעַן אַזְעַ אַיִשְׁ הַחַסְד דָוקָא²⁴, עַר
דָאָרְבָה קָעַן גַעַבְנַן גַעַפְיִינְעַן אַזְעַ אַזְוִי
יַעֲנָעַם. אֹוְן אַפְּלִינוּ בְשַׁעַת עַר פְּסָקְנַט
אַפְלָקָה, אֹוְן אַמְאָלָנָאָר אוּרְגָעַעַע
זָאָר, אַזְעַדְסָ אַזְעַדְסָ עַר אַלְיַין נִיט
מוֹצִיאָ זִיְין דָעַם פְּסָקָדָין לְפֹועַל, כָּאַטְשָׁ
עַס אַיִן עַפְיַי שְׂיוּעַ, וּוּאָרוּם עַר קָעַן נִיט

* זַעַדְרָק מְצֻוִיתִק, מְצֻוִת לְאַתְבָּרוּ.

(24) רַמְבָמָ"מ הַלְלוֹת סְנַהְדָרִין פְיַבְבָהָג: אַיִן
מְעַמְידִין בְכָל הַסְנַהְדָרִין כָרָ.

אינגןץ אויסגעהאלטן. עס איז דאך באוואוסט די שיטה, איז די אידן פאר מתן תורה האבןעהט אַ דִין פון בני נת, אונס'אייז אַ פְּלוֹגָתָא אין ראשונים ואחרונים צי אַ בְּזִינָה איז מהובי אויף מסורת נפש.

איז אויב מען נעטט אונ, איז בני נח זיינגען ניט מהובי במסירת נפש, טאָרֶן זי זיך ניט מוסר נפש זיין, וואָרום זי זיינגען דאך מצואה אויף שפיקות דמים אַפְּילו של עצמו, אַזְוֵי ווי עס שטייט אַך אַת דמכם לנפשותיכם אַדרוש, בְּמִילָא קומט דאך אויס אַז נחשון האט זיך ניט גע-
טאָרט מוסר נפש זיין.

אַפְּילו לוטט די שיטות וואָס האלטן אַז אַידן פאר מתן תורה האבן זיך גע-פירות ניט ווי בני נת, איז דאס דוקא להחורה אַבער ניט ל科尔א. בְּמִילָא האט מען זיך געטאָרט מוסר נפש זיין.

נאר נחשון האט געוואוסט אַז ווען דער אַיבְּערשטער האט אַריינגענומען דער אַיבְּערשטער האט ער געזאגט, די אַידן פון מצרים האט ער געזאגט, בהוציאר את העם מצרים תעבדון את האלקים על ההר הזה, ד. ה. איז פון מצרים דאך מען גיין צום באָרג סיני מקבל זיין די תורה. בְּמִילָא איז ניט געוווען נוגע וואָס עס איז אַין מיטן וועג. ער וויסט אַז מען דאך גיין צום באָרג סיני. אויב עס איז דא אַין מיטן אַיִם, האט עס צו אַים קיין שייקות ניט, ער דאך שפרינגען איז ים און גיין וויטער ביַז ער ווועט קומען צו מתן תורה.

כא. ווי עס וווערט דערצ'ילט אין מדרש (פרק א דרבנן הקדווש) אויף דער פרשה פון היינט, וואָס איז שיך צום יום ההילולא, אַז עס זיין-

און דער רבִי האט דערבי געזאגט דעם וואָרט פון אלטן רבִין, אַז מען באָדָאָרֶף לעבן מיט דער ציטי, וואָס דאס מיינט, אַז פון דער פרשה וואָס מען לערנט יעדן טאג, דאָרֶף מען אַרוּיסְנֶעָן מען הוראות וואָס זיינען שיך צו דעם טאג.

יט. איז דער פרשה וואָס איז שיך צום היינטיקן טאג פון יומן ההילולא (פון שני ביַז שלישי אין סדרה בשלח), רעדט זיך אַרום וועגן דעם מעמד ומצב וואָס איז געוווען ביַז אַז ווילע פאָר קריית ים סוף.

קריית ים סוף איז געוווען איינע פון די גרעטען ניסים, כלשון רז"ל²⁶, קשה כקריית ים סוף. קריית ים סוף איז אַהנה צו מתן תורה און אויך צו דער גאולה העתידה.

ווי אַזְוֵי אַז מען געקוּמָען צו קריית ים סוף?

דערצ'ילט זיך איז דער פרשה שלישי וואָס מען לערנט מאָרגן, נאר דער היילולא: עס איז געוווען אַיד, נחשון בן עמיינדב, וואָס האט זיך מוסר נפש גע-ווען און אַריינגעשפֿרָוּנָגָעָן אין ים, און דורָר דעם האט ער פועל געוווען די המשכה איז אַלְעָ אַידן אַז אַרְאָפָגָעָן טראָגן דעם נס פון קריית ים סוף דאַלטמה.

כ. דאס וואָס נחשון בן עמיינדב איז אַריינגעשפֿרָוּנָגָעָן אין ים, איז דאס גע-ווען איז יענען צייט אַז אַז יענען לאָגָע, אַז עניין וואָס ס'אייז ניט געוווען

(26) סוטה ב, א.

מייט מסירת נפש. עס איז דאן געוווען אין רוסלאנד די צייט ווען די יועסעהקס האבן געבעשוועט, אוון אַנטזונגעמען דע' מאָלט אויף זיך אַ נשיאות מפֿיז זיין תורה ומצוות אוון פֿנִימִיות התורה, איז דאס געוווען אַן עניין הפֿיכִי פֿון סדר המדינה, היפֿר הטבע, אוון מען האט אויף דעתם געדאָרט האבן מסירת נפש ווהgor בפועל ממש.

אוון דעתם מסירת נפש האט ער אויך געמאָנט פֿון די וואָס זייןגען מייט אים מיטגעאנגען אוון מיטגעארבעט.

הgeom אין שלחן ערוך געפֿינט מען ניט קיין דיין, אַן מען זאל מאָנגען פֿון יענעום מסירת נפש; אויף אַלע' מצוות געפֿינט מען אַן מען דאָריך מאָנגען בייענעום, וואָס דאס גייט אַריין אין דער מצויה פֿון הוכחה תוכיחה את עמיהָך, אַבער אויף זוכן מסירת נפש, געפֿינט מען דאס ניט –

ועון איז דאס גערעדט געוואָרָן, בשעת מען פֿילט ניט אַן מען האט אַ שליחות פֿון אויבָן. אַנדערש אַין אַבער בשעתעס איז על דרכּ: שכינה מדברת מתור גראָנוּ.

כג. דער רבּי רעדט אַרום אַין אַ מאָמר דעת חילוק פֿון מסירת נפש פֿון רבּי עקיבָא אוון דעת מסירת נפש פֿון אַברָהָם אַבָּינוּ. אַן רבּי עקיבָא האט גע' שטרעבעט צו דעת אוון געוזכּט דעת עניין פֿון מסירת נפש, ווי ער האט געוזאָגט מתי תבא לידי ואַקיימנה.

מה שאין כנְבֵי אַברהָם אַבָּינוּ אַין מסירת נפש ניט געוווען אוון עבודה פֿאָר זיך. זיין עניין איז געוווען, ויקרא שם בשם הוּא אלּוּלָם, אלּ תקְרִי

גען דעםאלט ביַי אַידָן געוווען פֿיר כתות: איזן כתה האט געהאלטן אַז ניתנה ראָשׁ ונשובה מצרים, אַ צוּוּיטָע כתה האט געהאלטן מען זאל מלחה האלטן מיט די מצרים. אַ דרייטע כתה האט געטענהָשַׁת מען זאל לוּיפּן אַין מדבר. מער ניט ווי אַין כתה האט געהאלטן, אַז מען מעג אַדעָר מען דאָריך גיינ אַין ים.

אייז דאָך באָמת מיט דעת חשבון פֿון אחרִי רביבּ להוטות, האט דאָך נחשון אַפלְלוּ על פיַי שבל דקדושה געקָאנט צוּוּיפּילען אויבָן מעג גיינ אַין ים.

נאָר נחשון האט ניט געווואָלט אַריַיגְנִיּוֹן אַין קיין שקלאָ וטריאָ. ער האט געוואָוסט אַז דער אויבָערשטער האט געזאגט אַז מען דאָריך גיינ צום הר סיַינִי מקבל זיין די תורה. האט נחשון געטענהָט, אַז צוּ דערגרִיכְנוּ דעת ציל, אַין ניט קיין וועג זיך אַומְצָוקערן קיין מצרים, אויך ניט מלחה האלטן מיט מצרים אַדעָר גיינ אַין מדבר. צוּ דעת אַין דאָ מער ניט ווי אַין וועג, אוון אַין – גיינ אַין ים, במילאָ דאָריך מען שפרינגען אַין ים, וואָס דורכּדעם ווערט מען מיט אַ טראָט ענטער צום הר סיַינִי.

כב. דער מעמד ומצבּ פֿון אַידָן ביַי קרייעת ים סוף אַיז אַ הוראה לדורות, אַזוי אַויך צוּ דער עבודה פֿון דעת רבּי בעל ההילואָ, וואָס ער אַליין האט געאָרבעט אַין עבודה הקודש מיט מסירת נפש אוון ער האט דאס אויך אַיבָּערגעגעבן צוּ די וואָס גיינען אַין זייןיע וועגן.

בְּאַלְדִּ בְּיִם אַנְהָוִיבּ פֿון זיין נשיאות האט ער אַנגעהוּבָן זיין עבודה בקודש

און דערפֿאָר וווערט ער אויך ניט נתפעל פון די פֿאַרְשִׁידְעָנָע כהות וואס זייןען פֿאַרְאָן בי אידן. אים איז ניט נוגע די אלע טענות. ער וויסס מעיר ניט ווי איז זאָך, איז מען דֶּאָרְפּ גִּין וואס נענטער צו הָרְסִינִי. אַי, סְאַי אַיִן מִתְּנִזְנִית דָּאַיִם. שְׁפִּרְגְּנָטָר ער אַיִם. אַי, וואס ווועט זיין שְׁפַּעֲטָעָר, — דָּאַס אַיִן דָעַם אַוְבְּעַרְשְׁטָנָס גַּעַשְׁעָפְט, אַס אַיִן דָאַס נִיט נְגַע, ער דֶּאָרְפּ זִיךְּתָאָן זִיןְסָס, גִּין אַלְצָן גַּעַנְטָעָר צו הָרְסִינִי.

כֵּד. אַוְן דָאַס אַיִן די הָרָה וואס דָעַר בְּעֵל הַחִילוֹלָא הָאָט אַוְן אַיְבָּעָרְגָּעָבָן, צו די אלע וואס דֶּאָרְפּ צוֹ גִּרְיָיטָן זִיךְּתָאָן צָרָעָר הַעֲתִידָה:

אַוְנוֹזָעָר אַרְבָּעָט אַיִן צוֹ מְקִיִּים זִין דָעַם: אַנְיִי נְבָרָאִי לְשָׁמֶשׁ אֶת קּוֹנִיִּי.²² אַוְנוֹזָעָר אַרְבָּעָט אַיִן — אַוְהָב אֶת הַבָּרִוּת וְמְקֻרְבָּן לְתוֹרָה.

דָאַס אַיִן אַוְנוֹזָעָר עֲנֵינִין אַוְן מַעַר אַיִן אַוְנוֹזָעָר גָּרְנִיטָן נְגַע.

דָאַס וואס עַס זִיןעַן דָא פֿאַרְשִׁידְעָנָע בע כהות מיט סְבָרוֹת שׁוֹנוֹת אַוְן אויך משונּוֹת, דָעַר שְׁרִיטִית, נִתְהַנָּה רָאשׁ וּנוֹשָׁבָה מְצְרִימָה, דָעַר שְׁרִיטִית, מען דֶּאָרְפּ מַלְחָמָה הַאֲלָטוֹן, דָעַר שְׁרִיטִית, מען דֶּאָרְפּ אַנְטְּלוֹפִן אַיִן מְדָבָר, — וּוּבְּאַלְדָּאָבָּעָר דָאַס אַיִן נִיט דָעַר וּוְגַע צוֹ וּוּרְעָן גַּעַנְעָן טָעָר צוֹ קְבִּלָת הַתוֹרָה, אַיִן דָאַס נִיט אַונְדוּרָוּ וּוְגַע.

אַוְנוֹזָעָר עֲנֵינִין אַיִן גִּין צוֹ קְבִּלָת הַתוֹרָה. עַס אַיִן דָאַד נִוְתָן הַתוֹרָה לְשׁוֹן הַוּה. אַוְן דָאַס וּוּלְזָן מִיר טָאָן אַוְן חִשְׁבּוֹנוֹת. אַיִן פֿאַרְאָן אַיִן מִתְּנִזְנִית

וַיָּקֹרָא אַלְאָ וַיָּקֹרְיָא, עַר הָאָט גַּעֲמָאָכְט יְעַנְעֵם שְׁרִיעֵין, אֹז אַלְעַ זָאָלָן שְׁרִיעֵין נִיט אַיִל הָעוֹלָם, אֹז אַלְקֹתָה מִיט עַולְמָ זִיןעַן פֿאַרְבּוֹנְדָן אַבְּעָרְפּ צְוֹוִי זָאָכוֹן, נָאָר אַיִל עַולְמָ, דָאַס אַיִן אַיִן זָאָר — אַיִן עַד מְלָבָד.

דָאַס אַיִן גַּעַוְעָן אַבְּרָהָם אַבְּינְרוֹס עַבוֹדָה. נִיט עַר הָאָט גַּעֲזָוְתָ מִסְרִית נְפָשָׁ, נָאָר אַוְיבָּעָס עַס הָאָט זִיךְּ גַּעַפָּאָ דָעַרְטָ צוֹ זִין עַבוֹדָה מִסְרִית נְפָשָׁ אַיִן עַר גַּעַוְעָן גַּרְיִיט אַוְיףְּ דָעַם. אֹז מַעַן הָאָט אַיִם אַרְיִינְגָּעָוָרְפָּן אַיִן כְּבָשָׁן הַאֲשָׁ, — אַיִן דָאַס נִיט גַּעַוְעָן קִיְּזָנָה, אַבְּיִי דָוְרְכְּצָוְפִּירָן זִין עַבוֹדָה פָּוָן וַיָּקֹרָא שָׁם בְּשָׁם הַוִּי אַיִל עַולְמָ.

אַוְן אוֹיףְּ דָעַם זָעַלְבָּן אַוְפָּן אַיִן גַּעַ וּוּעַן דִּי הַנְּהָגָה בַּיִּ דָעַם בְּעֵל הַחִילוֹלָא עַר הָאָט זִיךְּ נִיט גַּעַיָּאָגָט נָאָר מִסְרִית נְפָשָׁ, נִיט דָאַס אַיִן גַּעַוְעָן זִין עַנְיָן. עַר הָאָט זִיךְּ גַּעַיָּאָגָט נָאָר דָעַם וַיָּקֹרָא שָׁם הַוִּי אַיִל עַולְמָ, מִפְּנִים זִין תּוֹרָה וּמְצֹוֹת מִיט פְּנִימִיּוֹת הַתּוֹרָה מִיט אַיְרָעָ מְנַהְגִּים אַוְן הַדְּرָכּוֹת. דָאַס אַיִן גַּעַוְעָן זִין עַנְיָן אַוְן צְוָוִיבָּעָ דָעַם הָאָט עַר זִיךְּ נִיט אַפְּגַּעַשְׁטָעַלְטָ פָּאָרְקִיְּזָן זָאָר אַוְ גַּעַטְאָן זִין אַרְבָּעָט מִיט מִסְרִית נְפָשָׁ וְעַד בְּכָלְלָ.

בְּמִילָא אַיִן עַר נִיט אַרְיִינְגָּעָגָנְגָעָן אַיִן חִקְרִוּת אַוְן שְׁקָלָא וְתְּרִיא אַוְיבָּמָעָן דֶּאָרְפּ עַל פִּי דִין אַיִן אַזָּא פָּאָל זִיךְּ מְוֹסָר נְפָשָׁ זִין אַדְעָר נִיט. וּוֹאָרוֹם עַר טָוט נִיט אַיִן הַפְּצָתָה וְהַחֲזֹקָת הַהִזְדּוֹת אַוְן וּוּגָנוּ אַנְדָעָרָעָ זָאָכוֹן קְלָעָרְטָ עַר נִיט, קִיְּזָנָה זָאָר שְׁטָעַלְטָ אַיִם נִיט אַפְּ פָּוָן זִין אַרְבָּעָט.

און זאגן חסידות בשפה ברורה. איזוי איז פאָרצַיכַנט אין דעם רבינס רשות המאסר מיט אַ מקומ חלק נאָכָן ווּאָרט דיין. פון חסידים האָב אִיך געהערט אָז ער האָט געזאגט וועסטו זיין אַ רבּי. דערמיט איז פֿאָרטענְדַלְעַךְ ווּאָס עס איז דאָ אַ לַּיְדִּיקָעָר אָרט אַין דִּירְשִׁימֹת פון רבּי.

כו. ווען דער רבּי איז געווען אַ קינְד, אין יאָרֶר טרְמַדֵּץ, האָט דאָן זיין פֿאָטער, דער רבּי (מההורש"ב) נ"ע, געלעבעט אַין אַ דִּירְהַ פון צוּוִי צימערן. אַין צימער אַין געווען דער חֵדְרַ המְטוּת — שלאָה צימער — אַין אַין צוּוִיטַן צימער אַין ער געווען צוֹאמָעָן מיט הַהְרָגַג וְהַהְרָגַח רַיִם בעזפֿאָלָאוֹן אַון געלעבענט. דָּאָרט אַין אוּיר געווען דעם רבּינְס בעטַל. דער רבּי אַין געווען זיַּיעַר אַ שִׁינְעָר, זיין פְּנִים האָט געלויכַטָן. אַמְּאָל, אין מיטַנַּעַן לערבען, שפַּעַט בִּינְאָכְטַה האָט הרַיִם געווען דעם רבּיַּן שלאָפְּנַדְקַה, האָט ער אַנגַעַהוּבָן רַיִדְן מיט דעם רבּיַּן נ"ע אַוְן דער אוּיסְעָן אַון דער שיַּן פּוֹן פְּנִים ווּוִיזַּט אוּיפּ תְּהָרָת הַמְּחַשְּׁבָה וּכְרוֹ. בַּיִי דעם רבּיַּן נ"ע אַין נתעורר געוואָרָן אַשְׁטָּאָרְקָעָר רַצְוֹן אוּיפּ אַ Kosַּטָּן דעם רבּיַּן. אַין בַּיִי אַים אַדוֹרָר אַין געדָאנָה, אַין אַין בֵּית המְקַדְש אַין אַחֲזָה קרבנות פְּלִיעַגְטַה מַעַן אוּיר ברענְגַען כָּסָף, זַהֲבַב וּכְרוֹ לְבַדְקָה הַבַּיִת. האָט ער מְחַלְּט געווען אַיבְּעָרְבִּיטַן דעם קוֹש אוּיףַה חסידות. אַון האָט דעַמְּאָלַט אַנְגַּעַשְׁרִיבַן דעם מאָמר חסידות ד"ה מה רבּו מעשֵׂיך.

אין יאָרֶר טרְמַדֵּץ, האָט דער שְׁטִיגְעָר אַין בַּיִי קינְדַעַר, האָט דער זַיְדַע דער רבּי מוהר"ש געזאגט: ווּאָס ווּינְסְטַו? ווען דו וועסט אַוְיסְוָאָקָסְן וועסטו זיין ...

אַים — מהיכי תִּתְיִי, וועט מען גַּיְינַן אַין יַמַּעַן פְּאָרָאָן אַין מִיטַּן אַ בָּאָרגַג, וועט מען דורךשְׁפָאָרָן דעם באָרגַג. מיר גַּיְעַן צוֹ קְבָּלַת הַתּוֹרָה אוּיפּ פְּאָרָאַיְינִיקַן זַיְד מִיטַּן אוּיבְּעָרְשַׁטַּן.

אַון אַזְעַן גַּיְיטַה מִקְבָּל זַיְן דִּי תּוֹרָה אַן חְשַׁבּוֹנוֹת, אַין דַּעַמְּאָלַט, הַיְלָחֵם לְכָם וְאתָם תְּחִרְישָׁוּן.

כה. אַון אַזְעַן ווּיְעַס שְׁטִיטַת אוּיפּ נְחַשּׁוּעַן אַזְעַן זַוְּהַ אַזְעַן גַּעַוּעַן צַוְּ זַיְן דָּעַר עַרְשְׁטַעַר פּוֹן דִּי נְשִׁיאָם צַוְּ מִקְרַּיב זַיְן אַין מְחַנְּךָ זַיְן דַעַם מְשֻׁכָּן, עַס זַיְן דָעַר וְשַׁכְנַתְּ בְּתוֹכָם, אַזְעַן דָאָרַה אוּיךְ יַעֲדַע אַזְעַן בָּאַטְרָאָכְטַן אַלְסַ אַנְחָשָׁוּן.

אַון דַּעַמְּאָלַט ווען זַיְן, ווּיְעַס זַאְגַט אַין תִּיקְוָני זַהָּר, אַזְעַן בְּעַתְּ עַס וועט זַיְר גַּעֲפִינְעַן אַין אַיד ווּאָס אַין ווּיְעַס דָאָרַי צַוְּ זַיְן (דָאָרַט שְׁטִיטַת דָעַר לשׁוֹן צְדִיקָה), אַון סְאַיְן דָאָר וּעְמָךְ כּוֹלָם צְדִיקָה), וועט ער ברענְגַעַן מְשִׁיחָה, אַון וועט מִקְבָּל זַיְן דִּי פְּנִימִיּוֹת הַתּוֹרָה ווּאָס מְשִׁיחָה וועט מגְּלָה זַיְן).

אַון דָוְרַקְדַעַם וועט מען צְקוּמָעַן צַוְּ אַזְעַן יִשְׁרָאֵל, מְכַאָן רְמֹזַ לְתַחִיתַהּ המְתִים מִן הַתּוֹרָה, אַזְעַן עַס וועט זַיְן הקִיצוֹ וְרָנוֹן שּׁוֹכְנִי עַפְּרַה וְהַוָּא בְּתוֹכָם, אַזְעַן דָעַר ربּי דָעַר בָּעֵל הַהְיוֹלָא וועט אַונְזָה פִּירָן אַנְטַה קָעָגַן מְשִׁיחָה בְּחַסְדַּ וּבְרַחְמִים.

(משיחות ר' יְהִי שְׁבָט, תשש"ז)

כו. בְּשַׁעַת זַיְן בְּרִית האָט דָעַר ربּי גְּעוּוִינְטַ, ווּיְעַס שְׁטִיגְעָר אַין בַּיִי קִינְדַעַר, האָט דָעַר זַיְדַע דָעַר ربּי מְהֹרְשַׁשְׁ גַּעַזְעַגְטַה: ווּאָס ווּינְסְטַו? ווען דו וועסט אַוְיסְוָאָקָסְן וועסטו זַיְן ...

ער אים דערציילט די גאנצע ציילט דער רביזין, הרובנית שטערנא מעשה. שרה בע, וועגן דעתם.

האט אים די רביצין געפרעגט: ואס
וועסטו טאן מיט דינען חסידים אוון
חסידות? האט דער רבוי ניע געענט-
פערטרט: איך לאו דאך איבער אים (גע-
מײַינָט זעם רבִּין).

אונ דער רבִ איז דאָן אַלט געוווען
זיבעצען יאָר!

(משי'זת י"ד שבט, ה'שי"ת)

**האט ער אים דערציילט די גאנצע
מעשה.**

כת. אין יאר תרב'ז אין דער רב' (מהורש"ב) נ"ע, געווען שטארק ניט גע' זונט און אין געפֿאָרְקִיּוֹן מאַסְקוּעַ הַיְלָוּ זִיר.

האבן אים די פראפעסארן דאן גע
זאגט איז ער האט אינגעאנץ עטלייעכע
חדשים צו לעבן. איז דער רביה נ"ע האט
דאַס געהערט, האט ער באַשלאָסן צו
פֿאָרָן קִין אַרְצַ יִשְׂרָאֵל. האט ער דער